



**SV SOLCELLSLJUSSLINGA LED
BRUKSANVISNING**

Översättning av originalinstruktioner

**NO SOLCELLEDRETVET LYSSLYNGE
BETJENINGSANVISNINGER**

Oversettelse av originalinstruksjonene

**PL SOLARNY ŁAŃCUCH ŚWIETLNY LED
INSTRUKCJA OBSŁUGI**

Przekład instrukcji oryginalnej

**EN SOLAR CELL STRING LIGHT LED
OPERATING INSTRUCTIONS**

Original instructions

**DE LED-LICHTERKETTE SOLARZELLEN
BEDIENUNGSANLEITUNG**

Übersetzung der Originalanleitung

**FI AURINKOKENNOVALONAUHA LED
KÄYTTÖOHJE**

Alkuperäisten ohjeiden käännös

**FR GUIRLANDE LUMINEUSE PHOTOVOLTAÏQUE
À LED
INSTRUCTIONS D'UTILISATION**

Traduction des instructions d'origines

**NL SOLAR-LICHTSNOER LED
BEDIENINGSINSTRUCTIES**

Vertaling van de originele instructies

Jula AB förbehåller sig rätten att göra ändringar på produkten. Jula AB innehar upphovsrätten till denna dokumentation. Det är inte tillåtet att modifiera eller ändra denna dokumentation på något sätt och bruksanvisningen ska skrivas ut och användas som den är i förhållande till produkten. Se Julas webbplats för den senaste versionen av bruksanvisningen.

Jula AB forbeholder seg retten til å endre produktet. Jula AB innehar opphavsretten til denne dokumentasjonen. Det er ikke tillatt å modifisere eller endre denne dokumentasjonen på noen som helst måte, og håndboken skal trykkes og brukes som den er i forhold til produktet. For siste versjon av betjeningsanvisningene, se Julas nettsider.

Jula AB zastrzega sobie prawo do wprowadzania zmian w produkcie. Jula AB zastrzega sobie prawa autorskie do niniejszej dokumentacji. Dokumentacji nie wolno w żaden sposób modyfikować ani zmieniać, a instrukcję należy drukować i używać ją w odniesieniu do produktu w stanie niezmiennym. Najnowszą wersję instrukcji obsługi można znaleźć na stronie internetowej Jula.

Jula AB reserves the right to make changes to the product. Jula AB claims copyright on this documentation. It is not allowed to modify or alter this documentation in any way and the manual shall be printed and used as it is in relation to the product. For the latest version of operating instructions, refer to the Jula website.

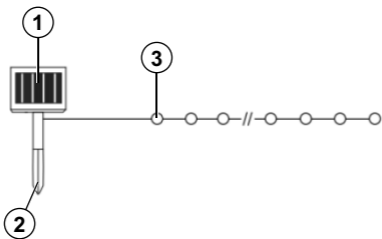
Jula AB behält sich das Recht vor, Änderungen am Produkt vorzunehmen. Jula AB beansprucht die Urheberrechte an dieser Dokumentation. Es ist nicht zulässig, diese Dokumentation in irgendeiner Weise zu verändern oder umzugestalten. Die Anleitung muss gedruckt und so verwendet werden, wie sie in Bezug zum Produkt steht. Die aktuellste Version der Bedienungsanleitung finden Sie auf der Website von Jula.

Jula AB pidättää oikeuden tehdä tuotteeseen muutoksia. Jula AB:llä on tämän dokumentaation tekijänoikeus. Tätä dokumentaatiota ei saa muuttaa millään tavalla ja käyttöopas on tuostettava ja sitä on käytettävä sellaisena kuin se on tämän tuotteen kanssa. Käyttöohjeiden uusin versio löytyy Julan verkkosivustolta.

Jula AB se réserve le droit d'apporter des modifications au produit. Jula AB revendique les droits d'auteur sur cette documentation. Il est interdit de modifier ou d'altérer cette documentation de quelque manière que ce soit et le manuel doit être imprimé et utilisé tel quel en relation avec le produit. Pour obtenir la dernière version des instructions d'utilisation, consultez le site Web de Jula.

Jula AB behoudt zich het recht voor om wijzigingen aan het product aan te brengen. Jula AB claimt het copyright op deze documentatie. Het is niet toegestaan om deze documentatie op welke manier dan ook te wijzigen of te veranderen. De handleiding moet worden afgedrukt en gebruikt zoals deze in relatie tot het product staat. Raadpleeg de Jula-website voor de laatste versie van de bedieningsinstructies.

1



Innehåll




1	Inledning	5
1.1	Produktbeskrivning	5
1.2	Symboler	5
1.3	Översikt.....	5
2	Säkerhet	6
2.1	Säkerhetsanvisningar	6
2.2	Allmänna säkerhetsanvisningar	6
3	Användning	7
3.1	Användning av produkten	7
4	Underhåll	8
5	Förvaring	8
6	Avfallshantering	8
7	Tekniska data	8

1 Inledning

1.1 Produktbeskrivning

Soldriven ljuskedja med 100 lysdioder för dekorbelysning i trädgårdar.

1.2 Symboler

	Läs bruksanvisningen noga före användning. Spara bruksanvisningen för framtida behov.
	Produkten uppfyller kraven i tillämpliga EU-direktiv och förordningar.
	Uttjänt produkt ska avfallshanteras i enlighet med gällande regler.


1.3 Översikt


Bild 1

1. Solpanel
2. Jordspett
3. Lysdioder

2 Säkerhet


2.1 Säkerhetsanvisningar

 **WARNING!** Om inte dessa anvisningar följs finns risk för dödsfall och/eller personskada.

 **VIKTIGT!** Om inte dessa anvisningar följs finns risk för skada på produkten, annan egendom och/eller intilliggande område.

OBS! Markerar information som är viktig i en given situation.

2.2 Allmänna säkerhetsanvisningar

 **WARNING!** Om inte dessa anvisningar följs finns risk för dödsfall och/eller personskada.

- Läs alla säkerhetsanvisningar nedan före användning.
- Låt aldrig barn eller personer som inte känner till produkten använda den utan övervakning.
- Använd inte produkten om den är skadad. Risk för elolycksfall.
- Gör inga ändringar på produkten.

- Produkten får användas endast för sitt avsedda ändamål.
- Inga delar av produkten kan bytas. Kassera produkten om delar är skadade eller inte fungerar normalt.
- Kortslut aldrig batteriet.
- Använd inte i explosiv eller antändlig miljö.
- Använd inte vassa föremål på produkten.

3 Användning

3.1 Användning av produkten

OBS! Låt produkten laddas i solljus 1 dag före första användning samt efter förvaring.

OBS! Placera produkten så att den får så mycket solljus som möjligt.

- 1 För väljaren på baksidan till läge F för blinkande ljus och till läge S för fast ljus.
- 2 Tryck ned jordspettet djupt i marken, så att produkten står stadigt.
- 3 Placera produkten så att den inte skadas.

4 Underhåll

- Rengör regelbundet solpanelen med en fuktig trasa.

5 Förvaring

- Förvaras torrt och frostfritt.

6 Avfallshantering

- Uttjänt produkt ska avfallshanteras i enlighet med gällande regler. Produkten får inte brännas.

7 Tekniska data

Data	Värde
Batterityp	AA
Batterispänning	1,2 V
Batterikapacitet	300 mAh
Utgående effekt	0.03 W
Färgtemperatur	2750 K
Kapslingsklass	IP44
Längd	12,9 m

Innhold




1	Introduksjon	10
1.1	Produktbeskrivelse.....	10
1.2	Symboler	10
1.3	Produktoversikt.....	10
2	Sikkerhet	11
2.1	Sikkerhetsdefinisjoner	11
2.2	Generelle sikkerhetsinstruksjoner.....	11
3	Bruk	12
3.1	Bruke produktet	12
4	Vedlikehold	13
5	Oppbevaring	13
6	Kassering	13
7	Tekniske data	13

1 Introduksjon

1.1 Produktbeskrivelse

Soldrevet lyslenke med 100 LED-lyskilder, beregnet som dekorativ hagebelysning.

1.2 Symboler

	Les bruksanvisningen nøye og pass på at du forstår instruksjonene før du bruker produktet. Ta vare på disse instruksjonene i tilfelle du får bruk for dem senere.
	Dette produktet samsvarer med gjeldende EU-direktiver og -forordninger.
	Kassert produkt skal resirkuleres i henhold til gjeldende lovgivning.


1.3 Produktoversikt


Bilde 1

1. Solcellepanel
2. Jordspyd
3. LED-lys

2 Sikkerhet


2.1 Sikkerhetsdefinisjoner

 **Advarsel!** Hvis du ikke følger disse instruksjonene, er det fare for dødsfall eller personskaade.

 **Advarsel!** Hvis du ikke følger disse instruksjonene, er det fare for skader på produktet, andre materialer eller området i nærheten.

Merk! Informasjon som er nødvendig i en gitt situasjon.

2.2 Generelle sikkerhetsinstruksjoner

 **Advarsel!** Hvis du ikke følger disse instruksjonene, er det fare for dødsfall eller personskaade.

- Les advarslene nedenfor før du tar produktet i bruk.
- Ikke la barn eller personer som ikke er kjent med el-verktøyet, bruke det uten tilsyn.
- Ikke bruk produktet hvis det er skadet. Fare for elektrisk støt.
- Produktet må ikke endres.

- Produktet skal kun brukes til det som det er beregnet for.
- Produktet har ingen utbyttbare deler. Hvis en del blir skadet eller slutter å fungere, skal produktet kasseres.
- Ikke kortslutt batteripolene.
- Ikke bruk produktet i eksplosive eller brannfarlige omgivelser.
- Ikke bruk skarpe objekter på produktet.

3 Bruk

3.1 Bruke produktet

Merk: La produktet lade i sollys i 1 dag før produktet tas i bruk for første gang, eller etter at det har ligget til oppbevaring.

Merk: Sett produktet på et sted hvor det får så mye sollys som mulig.

- 1** Sett bryteren på baksiden av solcellepanelet på «F» for blinkende lys eller «S» for konstant lys.
- 2** Installer jordspydnet dypt ned i jorda slik at produktet står stabilt.
- 3** Sett lyslenken på et sted hvor den ikke kan bli skadet.

4 Vedlikehold

- Rengjør solcellepanelet regelmessig med en fuktig klut.

5 Oppbevaring

- Oppbevar produktet på et tørt og frostfritt sted.

6 Kassering

- Pass på at du følger lokal lovgivning når du kasserer produktet. Produktet skal ikke brennes.

7 Tekniske data

Spesifikasjoner	Verdi
Batteritype	AA
Batterispenning	1,2 V
Batterikapasitet	300 mAh
Utgangseffekt	0.03 W
Fargetemperatur	2750 K
IP-klasse	IP44
Kjedelengde	12,9 m

Spis treści




1	Wprowadzenie	15
1.1	Opis produktu	15
1.2	Symbole	15
1.3	Budowa produktu	15
2	Bezpieczeństwo	16
2.1	Definicje bezpieczeństwa	16
2.2	Ogólne zasady bezpieczeństwa	16
3	Obsługa	17
3.1	Obsługa produktu	17
4	Konserwacja	18
5	Przechowywanie	18
6	Utylizacja	18
7	Dane techniczne	18

1 Wprowadzenie

1.1 Opis produktu

Solarny łańcuch świetlny złożony ze 100 diod LED, przeznaczony do dekoracyjnego oświetlenia ogrodu.

1.2 Symbole

	<p>Przed rozpoczęciem korzystania z produktu należy uważnie i ze zrozumieniem przeczytać instrukcję obsługi. Instrukcję należy zachować do późniejszych konsultacji.</p>
	<p>Niniejszy produkt spełnia wymagania odpowiednich dyrektyw i rozporządzeń UE.</p>
	<p>Zużyty produkt należy zutylizować zgodnie z obowiązującymi przepisami.</p>


1.3 Budowa produktu


Rysunek 1

1. Panel słoneczny
2. Szpikulec
3. Diody LED

2 Bezpieczeństwo


2.1 Definicje bezpieczeństwa

 **Ostrzeżenie!** Nieprzestrzeganie niniejszych instrukcji stwarza ryzyko śmierci lub obrażeń ciała.

 **Przeostroga!** Nieprzestrzeganie niniejszych instrukcji stwarza ryzyko uszkodzenia produktu, innych materiałów lub otoczenia.

Uwaga! Informacje, które należy znać w danej sytuacji.

2.2 Ogólne zasady bezpieczeństwa

 **Ostrzeżenie!** Nieprzestrzeganie niniejszych instrukcji stwarza ryzyko śmierci lub obrażeń ciała.

- Przed użyciem produktu przeczytaj poniższe ostrzeżenia.
- Nie pozwalaj używać produktu dzieciom ani osobom z nim niezaznajomionym bez nadzoru.
- Nie używaj produktu, jeśli jest uszkodzony. Ryzyko porażenia prądem elektrycznym.
- Nie modyfikuj produktu.

- Produkt musi być używany wyłącznie zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Produkt nie zawiera wymiennych części. Wyrzuć produkt, jeśli jakkolwiek część jest uszkodzona lub nie działa.
- Nie zwieraj styków akumulatora.
- Nie używaj w środowisku łatwopalnym lub wybuchowym.
- Nie używaj ostrych przedmiotów w stosunku do produktu.

3 Obsługa

3.1 Obsługa produktu

Uwaga: Przed pierwszym użyciem lub po przechowywaniu pozostaw produkt na 1 dzień w świetle słonecznym, aby się naładował.

Uwaga: Umieść produkt w miejscu maksymalnie nasłonecznionym.

- 1 Ustaw przełącznik z tyłu panelu słonecznego w położeniu „F”, aby włączyć migające światło, lub w położeniu „S”, aby włączyć stałe światło.
- 2 Wbij szpikulec głęboko w ziemię, aby produkt był stabilny.
- 3 Umieść łańcuch świetlny w miejscu, gdzie będzie zabezpieczony przed uszkodzeniem.

4 Konserwacja

- Regularnie czyść panel słoneczny wilgotną szmatką.

5 Przechowywanie

- Przechowuj produkt w suchym miejscu zabezpieczony przed mrozem.

6 Utylizacja

- Utylizując produkt należy postępować zgodnie z lokalnymi przepisami. Nie palić produktu.

7 Dane techniczne

Specyfikacja	Wartość
Typ akumulatora	AA
Napięcie akumulatora	1,2 V
Pojemność akumulatora	300 mAh
Moc	0.03 W
Temperatura barwowa	2750 K
Stopień ochrony	IP44
Długość łańcucha	12,9 m

Table of contents




1	Introduction	20
1.1	Product description.....	20
1.2	Symbols	20
1.3	Product overview	20
2	Safety	21
2.1	Safety definitions.....	21
2.2	General safety instruction	21
3	Operation	22
3.1	To operate the product	22
4	Maintenance	23
5	Storage	23
6	Disposal	23
7	Technical data	23

1 Introduction

1.1 Product description

Solar powered light string with 100 LEDs intended for decorative garden lighting.

1.2 Symbols

	Read the operating instructions carefully and make sure that you understand the instructions before you use the product. Save the instructions for future reference.
	This product complies with applicable EU directives and regulations.
	Discarded product must be recycled according to current regulations.

1.3 Product overview

Figure 1

1. Solar panel
2. Ground spike
3. LED lights

2 Safety

2.1 Safety definitions



Warning! If you do not obey these instructions, there is a risk of death or injury.



Caution! If you do not obey these instructions, there is a risk of damage to the product, other materials or the adjacent area.

Note! Information that is necessary in a given situation.

2.2 General safety instruction



Warning! If you do not obey these instructions, there is a risk of death or injury.

- Read the warning instructions that follow before you use the product.
- Do not allow children or anyone who is unfamiliar with the product to use it without supervision.
- Do not use the product if it is damaged. Risk of electric shock.
- Do not modify the product.

- The product must only be used for its intended purpose.
- The product has no replaceable parts. Discard the product if any part is damaged or does not work.
- Do not short-circuit the battery terminals.
- Do not use in an explosive or flammable environment.
- Do not use sharp objects on the product.

3 Operation

3.1 To operate the product

Note: Let the product charge in sunlight for 1 day when you use the product for the first time or after storage.

Note: Put the product where it gets as much sunlight as possible.

- 1 Set the switch on the back of the solar panel to "F" for flashing light or "S" for constant light.
- 2 Install the ground spike deep into the ground so that the product is steady.
- 3 Put the light string where it cannot be damaged.

4 Maintenance

- Clean the solar panel regularly with a damp cloth.

5 Storage

- Store the product in a dry and frost-free area.

6 Disposal

- Make sure that you follow local regulations when you discard the product. Do not burn the product.

7 Technical data

Specification	Value
Battery type	AA
Battery voltage	1.2 V
Battery capacity	300 mAh
Power output	0.03 W
Color temperature	2750 K
Protection rating	IP44
String length	12.9 m

Inhaltsverzeichnis




1	Einführung	25
1.1	Produktbeschreibung	25
1.2	Symbole	25
1.3	Produktübersicht.....	25
2	Sicherheit	26
2.1	Sicherheitsdefinitionen	26
2.2	Allgemeine Sicherheitshinweise	26
3	Betrieb	27
3.1	Betrieb des Produkts.....	27
4	Pflege	28
5	Lagerung	28
6	Entsorgung	28
7	Technische Daten	29

1 Einführung

1.1 Produktbeschreibung

Solarbetriebene Lichterkette mit 100 LEDs als dekorative Gartenbeleuchtung.

1.2 Symbole

	<p>Lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch und vergewissern Sie sich, dass Sie die Anweisungen verstanden haben, bevor Sie das Produkt verwenden. Speichern Sie die Anweisungen zur späteren Verwendung.</p>
	<p>Dieses Produkt entspricht den geltenden EU-Richtlinien und -Vorschriften.</p>
	<p>Ausgediente Produkte müssen gemäß geltenden Vorschriften entsorgt werden.</p>


1.3 Produktübersicht


Abbildung 1

1. Solarmodul
2. Erdspieß
3. LED-Leuchten

2 Sicherheit


2.1 Sicherheitsdefinitionen

 **Warnung!** Wenn Sie diese Anweisungen nicht befolgen, besteht die Gefahr von Tod oder Verletzungen.

 **Achtung!** Wenn Sie diese Anweisungen nicht befolgen, besteht die Gefahr, dass das Produkt, andere Materialien oder der angrenzende Bereich beschädigt werden.

Hinweis! Informationen, die in einer bestimmten Situation notwendig sind.

2.2 Allgemeine Sicherheitshinweise

 **Warnung!** Wenn Sie diese Anweisungen nicht befolgen, besteht die Gefahr von Tod oder Verletzungen.

- Lesen Sie die folgenden Warnhinweise, bevor Sie das Produkt verwenden.
- Erlauben Sie Kindern oder Personen, die mit dem Produkt nicht vertraut sind, nicht, es ohne Aufsicht zu benutzen.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es beschädigt ist. Stromschlaggefahr.

- Verändern Sie das Produkt nicht.
- Das Produkt darf nur für den vorgesehenen Zweck verwendet werden.
- Das Produkt hat keine austauschbaren Teile. Entsorgen Sie das Produkt, wenn Teile beschädigt sind oder nicht funktionieren.
- Batterieklemmen nicht kurzschließen.
- Verwenden Sie das Produkt nicht in einer explosiven oder entzündlichen Umgebung.
- Verwenden Sie keine spitzen Gegenstände auf dem Produkt.

3 Betrieb

3.1 Betrieb des Produkts

Hinweis: Vor der ersten Verwendung oder Aufbewahrung das Produkt 1 Tag lang in Sonnenlicht aufladen lassen.

Hinweis: Platzieren Sie das Produkt dort, wo es möglichst viel Sonnenlicht erhält.

1

Stellen Sie den Schalter auf der Rückseite des Solarmoduls auf „F“ für blinkendes Licht oder „S“ für konstantes Licht.

- 2** Stecken Sie den Erdspeiß in den Boden, damit das Produkt fest steht.
- 3** Platzieren Sie die Lichterkette an einem Ort, an dem sie nicht beschädigt werden kann.

4 Pflege

- Reinigen Sie das Solarmodul regelmäßig mit einem feuchten Tuch.

5 Lagerung

- Lagern Sie das Produkt an einem trockenen und frostfreien Ort.

6 Entsorgung

- Achten Sie beim Entsorgen des Produkts auf die Einhaltung der örtlichen Vorschriften. Verbrennen Sie das Produkt nicht.

7 Technische Daten

Spezifikation	Wert
Akkutyp	AA
Batteriespannung	1,2 V
Akkukapazität	300 mAh
Ausgangsleistung	0.03 W
Farbtemperatur	2.750 K
Schutzart	IP44
Länge der Kette	12,9 m

Sisällysluettelo




1	Johdanto	31
1.1	Tuotteen kuvaus	31
1.2	Symbolit.....	31
1.3	Tuotekatsaus	31
2	Turvallisuus	32
2.1	Turvallisuuden määritelmät.....	32
2.2	Yleiset turvallisuusohjeet	32
3	Käyttö	33
3.1	Tuotteen käyttö.....	33
4	Huolto	34
5	Varastointi	34
6	Hävittäminen	34
7	Tekniset tiedot	34

1 Johdanto

1.1 Tuotteen kuvaus

Aurinkokennovalonauha 100 LEDillä puutarhan koristeelliseen valaisuun.

1.2 Symbolit

	<p>Lue käyttöohjeet huolellisesti ja varmista, että ymmärrät ohjeet ennen tuotteen käyttöä. Säilytä ohjeet myöhempää käyttöä varten.</p>
	<p>Tämä tuote on sovellettavien EU-direktiivien ja asetusten mukainen.</p>
	<p>Käytöstä poistettu tuote on kierrätettävä voimassa olevien säännösten mukaisesti.</p>


1.3 Tuotekatsaus


Kuva 1

1. Aurinkopaneeli
2. Maapiikki
3. LED-valot

2 Turvallisuus


2.1 Turvallisuuden määritelmät

 **Varoitus!** Ohjeiden noudattamatta jättäminen aiheuttaa kuoleman tai henkilövahingon vaaran.

 **Varo!** Ohjeiden noudattamatta jättäminen aiheuttaa tuotteen, muiden materiaalien tai viereisten alueiden vahingoittumisen vaaran.

Huom! Tarpeellista tietoa tietyssä tilanteessa.

2.2 Yleiset turvallisuusohjeet

 **Varoitus!** Ohjeiden noudattamatta jättäminen aiheuttaa kuoleman tai henkilövahingon vaaran.

- Lue seuraavat varoitusohjeet ennen tuotteen käyttöä.
- Älä koskaan anna lasten tai sellaisten henkilöiden, jotka eivät tunne tuotetta, käyttää sitä ilman valvontaa.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut. Sähköiskun vaara.
- Älä tee muutoksia tuotteeseen.
- Tuotetta saa käyttää vain sille tarkoitettuun tarkoitukseen.

- Tuotteessa ei ole vaihdettavia osia. Hävitä tuote, jos jokin osa on vaurioitunut tai puuttuu.
- Älä oikosulje akun napoja.
- Älä käytä tuotetta räjähtävässä tai syttyvässä ympäristössä.
- Älä käytä teräviä esineitä.

3 Käyttö

3.1 Tuotteen käyttö

Huom: Anna tuotteen latautua 1 päivän ajan auringonpaisteessa, kun käytät tuotetta ensimmäistä kertaa tai varastoinnin jälkeen.

Huom: Aseta tuote paikkaan, jossa se saa mahdollisimman paljon auringonvaloa.

- 1 Aseta aurinkopaneelin takana oleva kytkin asentoon "F" vilkkuvalle valolle tai "S" jatkuvalle valolle.
- 2 Työnnä maapiikki syväälle maahan, jotta tuote on vakaa.
- 3 Laita valonauha paikkaan, jossa se ei voi vahingoittua.

4 Huolto

- Puhdista aurinkopaneeli säännöllisesti kostealla liinalla.

5 Varastointi

- Säilytä tuote kuivassa ja lämpimässä tilassa.

6 Hävittäminen

- Varmista, että noudatat paikallisia määräyksiä, kun hävität tuotteen. Älä hävitä polttamalla.

7 Tekniset tiedot

Tekniset tiedot	Arvo
Akkutyyppe	AA
Nimellisjännite	1,2 V
Akkukapasiteetti	300 mAh
Antoteho	0.03 W
Väriämpötila	2750 K
Koteloituokka	IP44
Valonauhan pituus	12,9 m

Sommaire




1	Introduction	36
1.1	Description du produit.....	36
1.2	Pictogrammes	36
1.3	Fiche produit.....	36
2	Sécurité	37
2.1	Définitions de sécurité.....	37
2.2	Consignes générales de sécurité.....	37
3	Utilisation	38
3.1	Utilisation du produit.....	38
4	Entretien	39
5	Stockage	39
6	Mise au rebut	39
7	Caractéristiques techniques	40

1 Introduction

1.1 Description du produit

Guirlande lumineuse solaire avec 100 LED, destinée à l'éclairage de jardin décoratif.

1.2 Pictogrammes

	Lisez attentivement les instructions d'utilisation et assurez-vous de les avoir bien comprises avant d'utiliser le produit. Conservez les instructions afin de pouvoir les consulter ultérieurement.
	Ce produit est conforme aux directives et règlements européens applicables.
	Les produits en fin de vie doivent être recyclés conformément aux règles applicables.


1.3 Fiche produit


Figure 1

1. Panneau solaire
2. Piquet
3. Ampoules LED

2 Sécurité


2.1 Définitions de sécurité

 **Attention !** Le non-respect de ces instructions peut entraîner des blessures voire la mort.

 **Prudence !** Le non-respect de ces instructions peut endommager le produit, d'autres matériaux ou la zone adjacente.

Remarque ! Informations nécessaires dans une situation donnée.

2.2 Consignes générales de sécurité

 **Attention !** Le non-respect de ces instructions peut entraîner des blessures voire la mort.

- Lisez les consignes de mise en garde qui suivent avant d'utiliser le produit.
- Ne laissez pas des enfants ou toute personne non familiarisée avec le produit, l'utiliser sans surveillance.
- N'utilisez pas le produit s'il est endommagé. Risque de choc électrique.

- Ne modifiez pas le produit.
- Le produit doit être utilisé uniquement conformément à l'usage auquel il est destiné.
- Le produit ne contient pas de pièces remplaçables. Mettez le produit au rebut si des pièces sont endommagées ou ne fonctionnent pas.
- Ne court-circuitez pas les bornes de la batterie.
- N'utilisez pas dans un environnement explosif ou inflammable.
- N'utilisez pas d'objets tranchants sur le produit.

3 Utilisation

3.1 Utilisation du produit

Remarque : Avant d'utiliser le produit pour la première fois ou après stockage, laissez-le se charger pendant 1 journée au soleil.

Remarque : Installez le produit à un emplacement où il reçoit autant de lumière du soleil que possible.

- 1** Au dos du panneau solaire, mettez le commutateur sur « F » pour une lumière clignotante, ou sur « S » pour une lumière fixe.
- 2** Enfoncez bien le piquet dans le sol afin que le produit soit stable.
- 3** Installez la guirlande lumineuse à un emplacement où elle ne peut pas être endommagée.

4 Entretien

- Nettoyez régulièrement le panneau solaire à l'aide d'un chiffon humide.

5 Stockage

- Stockez le produit dans un endroit sec, à l'abri du gel.

6 Mise au rebut

- Veillez à respecter la réglementation locale en mettant le produit au rebut. N'incinerez pas le produit.

7 Caractéristiques techniques

Spécifications	Valeur
Type de batterie	AA
Tension de la batterie	1,2 V
Capacité de la batterie	300 mAh
Puissance de sortie	0.03 W
Température de couleur	2 750 K
Classe de protection	IP44
Longueur de la guirlande	12,9 m

Inhoudsopgave

1	Inleiding	42
1.1	Productbeschrijving.....	42
1.2	Symbolen	42
1.3	Productoverzicht.....	42
2	Veiligheid	43
2.1	Veiligheidsdefinities.....	43
2.2	Algemene veiligheidsinstructies	43
3	Gebruik	44
3.1	Bediening van het product.....	44
4	Onderhoud	45
5	Opslag	45
6	Verwijdering	45
7	Technische gegevens	45

1 Inleiding

1.1 Productbeschrijving

Lichtsnoer op zonne-energie met 100 LED's bedoeld voor decoratieve tuinverlichting.

1.2 Symbolen

	Lees de gebruiksaanwijzing zorgvuldig door en zorg dat u de instructies begrijpt voordat u het product gebruikt. Bewaar de instructies voor eventueel later gebruik.
	Dit product voldoet aan de toepasselijke EU-richtlijnen en -verordeningen.
	Afgedankt product moet worden gerecycled volgens de huidige regelgeving.

1.3 Productoverzicht

Afbeelding 1

1. Zonnepaneel
2. Grondpin
3. LED-lampen

2 Veiligheid

2.1 Veiligheidsdefinities



Waarschuwing! Het niet naleven van deze instructies kan leiden tot persoonlijk letsel of overlijden.



Voorzichtig! Het niet naleven van deze instructies kan leiden tot schade aan het product, andere materialen of de omgeving.

Opmerking! Informatie die vereist is in een bepaalde situatie.

2.2 Algemene veiligheidsinstructies



Waarschuwing! Het niet naleven van deze instructies kan leiden tot persoonlijk letsel of overlijden.

- Lees de volgende waarschuwingen voordat u het product gebruikt.
- Laat kinderen of iemand die niet bekend is met het product het niet zonder toezicht gebruiken.
- Gebruik het product niet als het beschadigd is. Risico op elektrische schok.
- Breng geen wijzigingen aan het product aan.

- Het product mag alleen worden gebruikt voor het beoogde doel.
- Het product heeft geen vervangbare onderdelen. Dank het product af als een onderdeel beschadigd is of niet werkt.
- Sluit de batterijcontacten niet kort.
- Niet gebruiken in een explosieve of ontvlambare omgeving.
- Gebruik geen scherpe voorwerpen op het product.

3 Gebruik

3.1 Bediening van het product

Opmerking: Laad het product 1 dag op in zonlicht wanneer u het product voor de eerste keer gebruikt of na opslag.

Opmerking: Plaats het product op een plek waar het zoveel mogelijk zonlicht krijgt.

- 1 Zet de schakelaar aan de achterkant van het zonnepaneel op "F" voor knipperend licht of "S" voor constant licht.
- 2 Steek de grondpin diep in de grond, zodat het product stabiel staat.
- 3 Plaats het lichtsnoer op een plek waar het niet beschadigd kan raken.

4 Onderhoud

- Maak het zonnepaneel regelmatig schoon met een vochtige doek.

5 Opslag

- Bewaar het product op een droge en vorstvrije plaats.

6 Verwijdering

- Volg de lokale voorschriften op bij het verwijderen van het product. Het product niet verbranden.

7 Technische gegevens

Specificatie	Waarde
Type batterij	AA
Batterijspanning	1,2 V
Batterijcapaciteit	300 mAh
Vermogen	0.03 W
Kleurtemperatuur	2750 K
Beschermingsklasse	IP44
Snoerlengte	12,9 m



www.jula.com

026385 - 001
2023-12-21